



GUÍA DOCENTE 2021-2022
INGLÉS APLICADO A LA INGENIERÍA MECÁNICA

1. Denominación de la asignatura:

INGLÉS APLICADO A LA INGENIERÍA MECÁNICA

Titulación

DOBLE GRADO EN INGENIERÍA MECÁNICA E INGENIERÍA
ELECTRÓNICA INDUSTRIAL Y AUTOMÁTICA

Código

7760

2. Materia o módulo a la que pertenece la asignatura:

OPTATIVO

3. Departamento(s) responsable(s) de la asignatura:

FILOLOGÍA

4.a Profesor que imparte la docencia (Si fuese impartida por mas de uno/a incluir todos/as) :

Por asignar

4.b Coordinador de la asignatura

Ana Isabel Gómez Rozas

5. Curso y semestre en el que se imparte la asignatura:

QUINTO CURSO, SEGUNDO SEMESTRE

6. Tipo de la asignatura: (Básica, obligatoria u optativa)

Optativa



7. Número de créditos ECTS de la asignatura:

6 CRÉDITOS

8. Competencias que debe adquirir el alumno/a al cursar la asignatura

COMPETENCIAS GENERALES INSTRUMENTALES:

GI-1 Demostrar la capacidad de análisis y síntesis.

GI-5 Poseer conocimientos sólidos que permitan la comunicación oral y escrita de un idioma extranjero, preferiblemente el inglés.

GI-6 Posee conocimientos de las Tecnologías de la Información y Comunicación (TIC).

GI-9 Habilidad de búsqueda y gestión de la información.

GI-10 Poseer la capacidad para la toma de decisiones.

COMPETENCIAS GENERALES PERSONALES:

GP-1 Desarrollar el razonamiento crítico.

GP-2 Desarrollar las habilidades interpersonales

GP-3 Desarrollar la capacidad de trabajo en equipo

GP-4 Habilidad de trabajar en un contexto internacional

GP-5 Capacidad de trabajar en un equipo interdisciplinar.

GS-6 Conocimiento de culturas y costumbres de otros países.

COMPETENCIAS ACADÉMICAS GENERALES:

ED-31 Conocimientos de lengua inglesa para trabajar en un entorno técnico en el ámbito de la ingeniería mecánica.

9. Programa de la asignatura

9.1- Objetivos docentes

El objetivo general de esta asignatura es introducir los rasgos formales (léxicos, gramaticales y discursivos) del inglés técnico aplicado al lenguaje de la Ingeniería Mecánica, para que los alumnos sean capaces de comunicarse de forma independiente en lengua inglesa en un ámbito científico.

- | |
|---|
| <ul style="list-style-type: none">• Introducir vocabulario relacionado con la ingeniería mecánica.• Identificar y conocer los sufijos más frecuentes para transformar una clase de palabras en otras.• Introducir las funciones retóricas básicas del inglés científico.• Conocer las estructuras gramaticales de uso más frecuente en el inglés técnico.• Desarrollar las destrezas comunicativas de la lengua inglesa con especial énfasis en el lenguaje escrito y oral.• Desarrollar las técnicas de escritura de textos técnicos. |
|---|



9.2- Unidades docentes (Bloques de contenidos)

WHAT IS ENGINEERING? Subjects within engineering. Careers in engineering.

WHAT IS ENGINEERING?

Subjects within engineering. Careers in engineering.

STRENGTH AND STIFFNESS Forces and Stress Numbers

STRENGTH AND STIFFNESS

Forces and Stress

Numbers

MATERIALS

Properties and processes.

HEAT Heat production and transfer. Cause and result. Describing heat engine cycles.

HEATDeleteDeleteDelete

Heat production and transfer.

Cause and result.

Describing heat engine cycles.

MANUFACTURING Manufacturing processes

MANUFACTURING

Manufacturing processes

HELPING TO SAVE THE PLANET The carbon cycle. The greenhouse effect and geo-engineering. Carbon storage.

HELPING TO SAVE THE PLANETDeleteDeleteDelete

The carbon cycle.

The greenhouse effect and geo-engineering.

Carbon storage.

HEALTH AND SAFETY Risk and hazards. Effects. Protective measures.

HEALTH AND SAFETY

Risk and hazards.

Effects.

Protective measures.

AUTOMOTIVE Models Body shaping and painting. Features of cars. Functions.

AUTOMOTIVEDeleteDeleteDelete

Models

Body shaping and painting.

Features of cars.

Functions.



CONSTRUCTION Elements of a building. Jobs in construction.

CONSTRUCTION

Elements of a building.

Jobs in construction.

BUILDINGS AND INSTALLATIONS The building schedule. Project planning.

BUILDINGS AND INSTALLATIONS

The building schedule.

Project planning.

APPLYING FOR A JOB Write a CV. Write a letter of application. Company structure. Job interview.

APPLYING FOR A JOB

Write a CV.

Write a letter of application.

Company structure.

Job interview.

BEARINGS

COUPLINGS

GEARS

DRIVES

HAND TOOLS

MACHINE TOOLS

THE COMBUSTION ENGINE

FUTURE OF MECHANICAL ENGINEERING

9.3- Bibliografía

BIBLIOGRAFÍA BÁSICA

Astley, Peter - Landsford, Lewis , (2018) Oxford English for careers - Engineering 1, OUP, 978-0-19-457949-0,

Brieger, N and A. Pohl, (2004) Technical English Vocabulary and Grammar, Summertown Publishing, Oxford, 978-1-902741-76-5,,

Evans, Virginia - Dooley, Jenny - Kern, Joshua, (2016) Mechanical Engineering, Express Publishing, 978-1-4715-2895-8,

Glendinning, Eric H. - Glendinning, Norman, (2014) Electrical and Mechanical Engineering, OUP, 978-0-19-457392-4,

Lambert, V. and Murray, E, (2009) Everyday Technical English, Longman,



578-0-582-53963-1,
White, Lindsay , Engineering, OUP, 0-19-438827-1,

10. Metodología de enseñanza y aprendizaje y su relación con las competencias que debe adquirir el estudiante:

- Exposición en el aula de técnicas de redacción, vocabulario y expresiones específicas de diferentes temas relacionados con la ingeniería mecánica.
- Actividades de comprensión oral: exposiciones en inglés de material relacionado con la ingeniería mecánica.
- Realización de ejercicios de lectura, comprensión y redacción.
- Realización de test utilizando las TICs, para fomentar el auto-aprendizaje y la autoevaluación.
- Realización de trabajos en equipo y su presentación en el aula.
- Realización de trabajos individuales.
- Resúmenes informativos de textos técnicos de revistas especializadas, manuales de ingeniería, páginas web especializadas, etc.

Metodología	Competencia relacionada	Horas presenciales	Horas de trabajo	Total de horas
Clases teóricas	GI-1, GI-5, GI-6, GP-1, GP-4, GS-6, ED-31	17	25	42
Clases prácticas (pequeño grupo)	GI-1, GI-5, GI-6, GI-9, GI-10, GP-2, GP-3, GP-5, ED-31	17	46	63
Seminarios, Debates Tutorías, Presentaciones Orales	Todas las competencias.	13	11	24
Realización de trabajos, Informes, Memorias y Pruebas de Evaluación	GI-1, GI-5, GI-6, GP-1, GP-4, ED-31	7	14	21
Total		54	96	150



11. Sistemas de evaluación:

Evaluación continua:

- Asistencia a las clases teóricas y prácticas
- Participación en las actividades realizadas en el aula
- Realización de los trabajos individuales y en grupo
- Realización de las pruebas orales y escritas teórico-prácticas
- Para aprobar la asignatura en la convocatoria ordinaria, los estudiantes deberán obtener como mínimo un 50% de la calificación máxima en cada uno de estos apartados.
- La calificación obtenida en la redacción y exposición de los trabajos en grupo en la primera convocatoria, se mantendrá la misma calificación para la segunda convocatoria. Al ser un trabajo en grupo, esta prueba no es recuperable.
- En la primera convocatoria, el alumno que no haya aprobado por evaluación continua tendrá que presentarse a las pruebas escritas y orales según el calendario académico aprobado.
- Para la segunda convocatoria se evaluarán todas las pruebas de la primera convocatoria excepto la presentación oral del trabajo en grupo cuya calificación será la misma que la obtenida en la primera convocatoria.

En el caso de los alumnos que participen en el programa Universitario Cantera, la calificación se determinará en función del desempeño de las tareas que les sean asignadas en el marco del programa.

El sistema de evaluación para estudiantes de intercambio podrá flexibilizarse con el fin de atender las circunstancias excepcionales que pudieran presentarse y ser modificado en el supuesto de que los calendarios académicos de las Universidades de origen y de destino no sean coincidentes.

Procedimiento	Peso primera convocatoria	Peso segunda convocatoria
Redacción y exposición oral de los trabajos en grupo.	30 %	30 %
Prueba escrita que recoge aspectos léxicos, gramaticales, vocabulario, comprensión escrita y expresión escrita y comprensión oral.	40 %	40 %
Tests de vocabulario técnico y actividades realizadas en el aula y fuera del aula.	30 %	30 %
Total	100 %	100 %



Evaluación excepcional:

Los estudiantes que, por razones excepcionales, no puedan seguir los procedimientos habituales de evaluación continua deberán solicitar por escrito al Decano o Director de Centro acogerse a una «evaluación excepcional». Dicho escrito con las razones que justifiquen la imposibilidad de seguir la evaluación continua deberá presentarse antes del inicio del semestre lectivo o durante las dos primeras semanas de impartición de la asignatura.

Las pruebas a realizar responden al temario reflejado en la guía docente.

12. Recursos de aprendizaje y apoyo tutorial:

Pizarra y Proyectors

Páginas Webs relacionadas

Bibliografía disponible en la Biblioteca

Aplicaciones interactivas en la Plataforma UBUvirtual

Tutorías individualizadas o en grupo a demanda de los alumnos

13. Calendarios y horarios:

El calendario aprobado por la Junta de Escuela de la Escuela Politécnica Superior y los horarios publicados en los tableros oficiales de la EPS.



MODELO PARA RECOGER LAS ADAPTACIONES/ADENDAS DE LAS GUÍAS DOCENTES 2021-2022		
TITULACIÓN	DOBLE GRADO EN INGENIERÍA MECÁNICA E INGENIERÍA ELECTRÓNICA INDUSTRIAL Y AUTOMÁTICA	
CURSO	QUINTO CURSO	
ASIGNATURA / CÓDIGO	INGLÉS APLICADO A LA INGENIERÍA MECÁNICA - 7760	
SEMESTRE (1.º/2.º)	SEGUNDO SEMESTRE	
TIPO DE ASIGNATURA Y CRÉDITOS	OPTATIVO	6 CRÉDITOS
COORDINADOR/A	Ana Isabel Gómez Rozas	
PROFESORADO	Por asignar	
CAMBIOS EN LA METODOLOGÍA DE ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE RESPECTO A LA GUÍA INICIALMENTE APROBADA PARA UN CONTEXTO DE PRESENCIALIDAD		
1. Por razones de reorganización de espacios y tiempos (paso del escenario A al B) <u>para aquellas materias que proceda</u> NO PROCEDE 2. Ante un eventual rebrote de la enfermedad con paso al escenario C, <u>para todas las materias</u> En su mayor medida, las actividades teóricas; las prácticas, tutorías grupales, la realización de trabajos, informes, memorias y pruebas de evaluación se realizarán mediante las herramientas que la Universidad de Burgos pone a nuestra disposición a través de UBU Virtual, de las herramientas Office 365 (Tales como Teams o Forms), así como otras que vayan incorporando.		
CAMBIOS EN LA ATENCIÓN TUTORIAL DE LOS ESTUDIANTES:		
1. Por razones de reorganización de espacios y tiempos (paso del escenario A al B) <u>para aquellas materias que proceda</u> NO PROCEDE 2. Ante un eventual rebrote de la enfermedad con paso al escenario C, <u>para todas las materias</u>		



Se realizarán a través de los foros de la asignatura en Ubuvirtual y/o por correo electrónico y/o por correo electrónico y/o por teléfono, en horario acordado para tutorías.
CAMBIOS EN LOS SISTEMAS DE EVALUACIÓN (especifique los nuevos procedimientos y el peso relativo asignado a la calificación)
1. Por razones de reorganización de espacios y tiempos (paso del escenario A al B) <u>para aquellas materias que proceda</u> NO PROCEDE 2. Ante un eventual rebrote de la enfermedad con paso al escenario C, <u>para todas las materias</u> Las distintas metodologías de evaluación se realizarán mediante las herramientas que le Universidad de Burgos pone a disposición a través de UBU Virtual, de las herramientas Office 365, así como otras que se vayan incorporando.
CALENDARIO DE PRUEBAS DE EVALUACIÓN NO PRESENCIAL (las pruebas presenciales se ajustarán al calendario establecido por los centros, pudiendo modificar el mismo si la evaluación no presencial utilizase otros procedimientos)
Se mantendrán los calendarios propuestos por el centro.
COMENTARIOS